

استاد مانا کہ: فنزینا

ای میل:-

موبائل نمبر:-

کلاس مانا کہ:- ایلم - ۱

سینٹر:- ایلا

کورس کوڈ:- 601

کریڈٹ آورز:- 03

موضوع / کورس مانا کہ:- افسانوی ادب

۱۱

موضوع کا تعارف:- جامعہ بلوچستان کے امتحان ایلم - ۱ اردو

(پہلا سینٹر) کا دوسرا پرزہ افسانوی ادب کے فنی مباحث سے متعلق ہے۔

اس پرزے میں داستان کے فنی مباحث (بانغ و نیر و خصوصی مطالعہ

ناول کے فنی مباحث (امراؤ جان ادا، خصوصی مطالعہ) افسانہ کے فنی مباحث

(تین افسانہ نگاروں کے فن افسانہ نگاری کا خصوصی مطالعہ) کا جائزہ لیا جائے گا

اپنے موضوعات کے لحاظ سے یہ پرزہ کافی پھیلاؤ رکھتا ہے۔ مگر اردو افسانوی

ادب اپنی ابتداء سے منزل بہ منزل ارتقائی مراحل طے کرتی چلی آئی ہے

اور مختلف قسم کے تغیرات اور تقاضوں نے اس کا رنگ و رخ بد لایا ہے۔

یہ پرزہ • اردو فنز کے محکمہ افسانہ و فنی اسالیب کا مکمل احاطہ کرتی ہے۔

اس میں بیک وقت فن افسانہ نگاری، فن ناول نگاری، فن داستان نگاری پر

مفصل اور مجتہد بحث ہے۔ اس کورس کے مواد کی فراہمی کے سلسلے میں یہ بھی

پیش نظر رکھنا ہے۔ کہ امتحانی ضرورت کے لیے طلباء کی کوئی تشنگی افسانوی ادب

کے حوالے سے باقی نہ رہے۔ اس سینٹر میں صرف فنی موضوعات کو پیش نظر رکھنا ہے

نہ کہ جائزہ دینے پر اور طلباء کی نصابی ضرورتیں بڑی حد تک پوری ہو سکے۔

## افسانوی ادب

\* افسانہ کے معنی مباحثہ، تمام اصناف نثر و نظم میں مختصر افسانہ کی عمر سب سے چھوٹی ہے۔ مختصر افسانہ بیسویں صدی کی پیداوار ہے۔ اور اُس وقت سے لیکر اب تک اس نے اتنی شکستیں بردہیں کہ ادب کا مطالعہ کرنے والوں کے لیے یہ صورت حد درجہ حیرت انگیز اور غیر یقینی ہے۔ لیکن اس کی (مطالعہ کرنے والوں) حیرت کی کیفیت اُس وقت کم ہونے لگتی ہے جب پڑھنے والا یہ محسوس کرتا ہے کہ افسانہ ایک معاشرتی اور سیاسی فضا میں جنم لیا تھا۔ اسی لیے افسانے آغوش میں جنم لینے اور پروان پانے والی / پرورش پانے والی صنف ادب میں بھی کوئی غیر معمولی بات نہ ہوتی تو حیرت انگیز ہوتی۔ افسانہ کا بنیادی عنصر زندگی ہے۔ اور افسانہ نگاری زندگی کی عکاسی، تشریح اور تعبیر ہے۔ مختصر افسانہ بیسویں صدی کے زندگی کے اشتداد کے زمانہ میں پیدا ہوا۔ اس کے زمانہ اور عہد کے اس اشتداد کا صحیح تصور اور عکاسی میں نرساٹھے آیا۔ افسانہ جس زمانہ کی چیز ہے۔ اس زمانہ کی ساری خصوصیات اس میں موجود ہوتی ہے۔ افسانہ نگار نے زمانہ کے اور اس نئے زمانہ کے انسان کے پلاؤں سب کچھ چھپا کر دیا جس کے اُسے طلبہ تھے۔ یہ صنف اردو کی نثری اصناف میں سب سے زیادہ سچریت حاصل کر رہی ہے۔ اردو کی نثری اصناف میں افسانہ کو جو سچریت حاصل ہے۔ اور بیسویں صدی میں اُس نے جو نثری حاصل کی ہے۔ اُسکی بنیادی وجہ یہ ہے۔

\* ایک طرف تو اس میں سافھی کی شاندار روایت ہے۔  
 \* دوسری طرف جدید افسانہ کے اظہار ذاتی تجربے، ضمنی پندریاں اور نئے نئے مسائل ہیں جو قابل غور ہیں۔

افسانہ کی اس سچریت کا ایک نتیجہ یہ بھی نکلا کہ افسانہ کے ضمن میں

بڑی تیزی کے ساتھ نئی راہیں اختیار کریں۔ زمانہ کے تغیر کو دیکھتے ہوئے کہا جاسکتا ہے کہ افسانہ کے فن کو ابھی اور بھی بدلنا ہے۔ بہت سی راہیں ملے کرئی ہیں۔ بہت تجربوں کی گنجائش ابھی بھی باقی ہیں ماضی کی شاندار روایتوں کے ساتھ روشن مستقبل کی طرف بھی اشارہ موجود ہے۔

اس میں فن افسانہ نگاری کے بڑا وقت نئے امکانات پر مشتمل ہے۔ افسانہ کے نئی مباحث پر بحث کرنا یا افسانہ کے فن کے متعلق کچھ بھی لکھنا حرف آخر نہیں ہے۔ لیکن افسانہ کے نئی مباحث پر بحث سے پہلے یہ بہت ضروری ہے کہ پہلے یہ جانا جائے کہ افسانہ کیا ہے؟

## افسانہ کی حقیقت

افسانہ کیا ہے؟ ادب کی ایسی تمام اقسام کی حتمی تعریف ممکن نہیں ہے جو موضوع، تکنیک اور ہیئت کے تجربوں کی زد میں ہوں۔ مختلف افسانہ کی بھی کئی تعریفیں کی گئی ہیں۔

”مختلف افسانہ وہ ہے جو مختلف ہو۔“ (ایڈورڈ جی او برائون)

”مختلف افسانہ وہ افسانہ ہوتا ہے جو طویل نہ ہو۔“ (جان ہیڈ فیلم)

”مختلف افسانہ دراصل ایسے قصے کو کہا جاسکتا ہے جو ایک کھنڈے کے اندر پڑھا جاسکے۔“ (ایچ۔ جی ویلن)

”مختلف افسانہ ایسا نثری بیان ہے جسے آدھ کھنڈے سے ایک یا دو کھنڈوں کے وقت میں پڑھا جاسکے۔“ (ایڈورڈ ایلسن پو)

یہ درست ہے کہ ان تمام ناقدین نے یہ تسلیم کیا ہے کہ مختلف افسانہ مختصر ہے اور بعض کا یہ بھی خیال ہے کہ ناول کے مقابلے میں کم وقت میں پڑھا جاسکتا ہے۔ مختلف افسانہ کے فن کے بارے میں مختلف آراء کا باعث

میر زیادہ مناسب ہوگا کہ اس صنف کے بارے میں ایسے ناقدین کی آرا  
 پر نظر ڈالی جائے۔ جنہوں نے اس صنف کے/کی قسمی عباریات سے متعلق  
 بات کی ہے/ نہیں ہے جو جس سے اس صنف ادب کو سمجھنے میں مدد دینے/ سکتی ہے  
 ناقدین کی آرا:-

۱۰۔ ”یورپ سفیون (افسانہ) میں کوئی نقطہ بھی نہیں لکھا  
 چاہیے۔ جو بالواسطہ یا بلاواسطہ پہلے سے طے شدہ  
 خاکے سے مطابقت نہ رکھتا ہے۔“ (ایڈلر ایسن لو)

”وہ ویسی مختصر افسانہ یا میاب کہلائے گا، جو قاری  
 کے دل میں خوشی، غم یا خوف کے جذبات  
 پیدا کر سکے، یا اس کے جذبات میں تلاطم پیدا  
 کر سکے۔“ (۱۱) (ایچ۔ جی۔ ویلن)

”وہ نثری تخلیق کی ایسی قسم جو ناول  
 کے مقابلے میں زیادہ بوجھل اور محفوظ اور  
 جذبات سے محروم ہوتی ہے۔“ (۱۲) (Encyclopedia Britannica)

”وہ ایک نثر کو خواہ وہ کسی نامور اہلے اور طالی کے اس  
 انداز سے بیان کر دیا کہ وہ سننے والے پر بھی وہی  
 اثر کرے یہ افسانہ ہے۔“ (۱۳) (اردو افسانہ میں روایت اور تہذیب)

”مختصر افسانہ میں شدت احساس سے متاثر  
 کرتا ہے۔ جسے ناول پر قرار نہیں رکھا جاسکتا (۱۵)

ان تمام تعریفوں سے اگر ہم مختلف اصناف کو نکال کر اس کا جائزہ لیں  
 تو اصناف کی فنی اہلیت کے بارے میں چار ابتدائی اصول بننا شروع  
 دکھائی دیتے ہیں۔  
 چار بنیادی فنی اصول:

۱:۔ اسے نثر میں بیان کیا جاتا ہے۔  
 ۲:۔ یہ کہانی ہی کی ایک شکل ہے جو عہد جدید بنائی۔  
 ۳:۔ ناول کے مقابلے میں اس نثر میں محدود نہیں مختصر  
 ضروری ہے۔

۴:۔ ناول کے مقابلے میں تاثر کی سہولیت اور  
 احساس کی شدت زیادہ ہے۔

اصناف کا لفظ بالعموم مختلف اصناف کے لیے استعمال ہوتا ہے۔ عیاریاں  
 بعض لوگ "SHORT STORY" کا عین معنی نثر "مختصر اصناف" لے  
 لیتے ہیں۔

اردو اصناف اور "فکشن"۔ بعض لوگ "SHORT FICTION" لیتے ہیں  
 یہ تصور باندھ لیتے ہیں کہ اصناف تو ناول کا معنی ایچ ہے۔ یہ بات درست  
 نہیں بلکہ درست بات یہ ہے کہ:

۱:۔ شارد سٹیوری کا اردو میں مستبادل "اصناف" ہے مختلف اصناف ہیں  
 اور یہ بھی کہ یہ لفظ پہلے سے ہی عیاریاں موجود تھا۔

۲:۔ اردو اصناف، ناول کی تصغیری صورت نہیں۔ دونوں اپنے مزاج اور تکنیک  
 سے الگ ہو جاتے ہیں۔

۳:۔ عیاریاں جب کہیں اور جہاں بھی اردو فکشن کی اصطلاح استعمال  
 ہوتی ہے تو اس سے اردو اصناف اور اردو ناول کی اصناف مجموعی  
 طور پر مراد ہوتی ہے۔ یہ مختصر ناول کے لیے مختصر نہیں ہے۔

مختلف افسانہ سے مراد وہی افسانہ ہیں جو مغربی ادب سے متاثر ہو کر لکھے گئے ہیں۔ اور جہاں تک اردو میں مختلف افسانہ کا تعلق ہے۔ وہ بھی مغربی ادب سے متاثر ہو کر لکھے گئے ہیں۔ یہ بھی بیسویں صدی کی پیداوار ہے۔

اردو کا پہلا افسانہ نگار۔ یہ اردو افسانہ کی خوش مندی تھی کہ اسے ابتداء میں ہی اچھے نام مل گئے تھے۔ جنہوں نے اردو افسانہ کو باقاعدگی سے لکھا۔ بعض ناقدین کے نزدیک۔

اردو افسانہ میں ہمیں جو ابتدائی افسانہ نگار ملتے ہیں ان میں دو نام نمایاں طور پر سامنے آتے ہیں۔ ایک سجاد حیدر پلدار کا، دوسرا منشی پریم چند۔ بعض ناقدین نے پریم چند کو اردو کا پہلا افسانہ نگار قرار دیا ہے۔

پریم چند کا پہلا افسانہ جو سلاہی جون ۱۹۰۵ء کا لکھا ہوا سلاہی ہے۔ جبکہ بعض نقادوں نے سجاد حیدر پلدار کو اردو کا پہلا افسانہ نگار قرار دیا ہے۔ لیکن بعض کے نزدیک انہوں نے جتنے افسانے لکھے وہ زیادہ تر کی ادب سے ترغیب دیے ہوئے ہیں۔

جبکہ ڈاکٹر معین الرحمن نے پلدار کے ایک قدیم افسانہ "نشدہ کی لڑائی" کی نشان دہی کی ہے۔ جو اردو کے معنی میں شائع ہوا تھا۔

جبکہ جدید تحقیق کے مطابق اردو کا پہلا افسانہ "سیر اور خدیوہ" سمجھا جاتا ہے۔ جو ۱۹۰۳ء میں لندن میں شائع ہوا۔ جس کے مصنف علامہ لاشر الخیری ہیں۔

اس کی اعتبار سے یہ افسانہ لاشر الخیری کو اپنے عاصر افسانہ نگاروں پر فوقیت دیتا ہے۔

انگریزی ادب میں افسانہ کے ابتدائی تجربہ امریکی افسانہ نگار تھینیسیل بائوٹون اور ایڈگر ایلن پونس نے لکھے تھے۔ پلدار سے فنی سہاروں کے ساتھ چیخوف اور ٹولستوائے

پیش کش کیا۔ مگر صغیر کی زبانوں میں بنگالی زبان میں سب سے پہلے  
احسانہ نگاری کا رجحان پیدا ہوا۔

احسانوی ادب کا نصاب چار بنیادی اصناف سے متعلق ہے۔  
۱۔ داستان۔ ۲۔ ناول۔ ۳۔ افسانہ۔ ۴۔ ڈرامہ  
داستان، ناول، افسانہ، ڈرامہ کی انفرادی خصوصیات داستان،  
احسان، ناول اور ڈرامہ میں کئی مشترک پہلوؤں سے قطع نظر لسانی  
کی ان مختلف اصناف میں سے ہر ایک کی اپنی ایک امتیازی خصوصیت  
ہوتی ہے۔ جو اسے دوسری اصناف سے الگ اور ممتاز رکھتی ہے۔  
داستان: میں تخیل اور شعور کی رنگینی ہوتی ہے۔ قصہ در قصہ

ڈرامہ: کشش سکشن اور تصادم

ناول: زندگی کی وسعت اور گہرائی

احسان: موضوع کی اگائی۔ یہ انفرادی خصوصیات ہیں۔

احسان کو دوسری طرح کی لسانی سے منفرد اور ممتاز کرنے والی بنیادی بات یہی  
ہے کہ احسان میں واضح طور پر کسی ایک چیز کی ترجمانی اور شعوری ہوتی ہے۔  
ایک واقعہ، ایک مقصد، ایک کردار، ایک جذبہ، ایک ذہنی کیفیت  
ایک احساس، ایک تاثر، کو لسانی میں اس طرح بیان کرنا کہ وہ  
دوسری چیزوں سے الگ اور نمایاں ہو کر پڑھنے والے کے جذبات و احساسات  
پر اثر انداز ہو۔ احسان کی امتیازی خصوصیت ہے

وہ احسان ایک مستقیم نہیں ہوتا، بلکہ بہت ساری تکنیکیں ہیں  
اور متنوع ہوتا ہے۔

احسان کی ہیئت (FORM)

الجزء ائب افسانہ نگار کا افسانہ دوسرا افسانہ سے مختلف ہوتا ہے۔ تاہم ان میں کچھ اجزاء ترکیبی الیہ ہوتے ہیں جو خود سبب مشترک کے طور پر افسانہ میں پائے جاتے ہیں۔ اور جو افسانہ کو ایک عام کہانی سے الگ کر کے اسکی ہیئت کو نمایاں کر سکتے ہیں۔ جو درج ذیل ہیں۔

۱:- وحدت تاثر:- افسانہ کی سب سے بڑی خصوصیت اور بنیادی شرط وحدت تاثر ہے۔ غنی اعتبار سے افسانہ کا ایک ہی تاثر آغاز سے انجام تک رہنا چاہیے۔ وحدت تاثر کا اختصار کے ساتھ بھر الخلق سے۔

۲:- اختصار:- کم سے کم لفظوں میں بڑی بات کو بیان کرنا اختصار کہلاتا ہے۔ افسانہ نگار کو تفصیلات میں جانے کے بجائے اشارہ کتنا سے کام لینا پڑتا ہے۔ مختصر افسانہ کی طوالت اتنی ہونی چاہیے کہ اسے ایک نشست میں پڑھا جاسکے۔ الیہ تمام واقعات، کرداروں، بیانات کو کہانی میں شامل کرنے سے احتراز لیا جائے جو وحدت تاثر کی راہ میں حائل ہوں۔

۳:- پلاٹ:- پلاٹ کا لفظ انگریزی زبان سے لیا گیا ہے۔ بعض اوقات حابرا اور روداد کے لفظ پلاٹ کے اردو مترادفات کے طور پر استعمال ہوتے ہیں۔

سید عابد علی عابد کے بقول

”سر لو طواقعات کا وہ سلسلہ جو کسی داستان یا ناول میں پایا جاتا ہے۔ پلاٹ ہے۔“

واقعہ یا واقعات کا آغاز وال ارتقا، پھر عروج یا اعلیٰ Climax تک پہنچنا اور اس کے بعد عوزوں نتیجے پر پہنچنا۔ اسی ترتیب و تنظیم کا نام پلاٹ ہے۔ خام مواد یا ڈھالہ جس پر افسانہ کی عمارت قائم رہتی ہے۔



۴: موضوع :- افسانہ کی بنیاد موضوع ہے۔ افسانہ نگار کا موضوع زندگی ہے۔ افسانہ نگار کا موضوع جاندار ہونا چاہیے۔ ورنہ بلاٹ کی دلہنی اور وحدت تازہ یا وجود افسانہ پر مبنی ہو کر رہ جاتا ہے۔ لیکن افسانہ نگار کی صرف ایک پہلو کی نقاب کشائی کرتا ہے۔ پوری زندگی کے بجائے صرف ایک گوشے کی جھلک دکھاتا ہے۔

۵:۔۔ زمان و مکان :-  
 ڈاکٹر رفیع الدین یاشمی وحدت زمان و مکان کے بارے میں تحریر کرتے ہیں۔

و افسانہ نگار کا کینوس جگہ اور زمانہ کے لحاظ سے محدود ہو۔ اس کی لمبائی طویل عرصے یا مختلف جغرافیائی علاقوں تک پھیلی ہوئی نہیں ہونی چاہیے۔

۶:۔۔ کردار نگاری :- افسانہ نگار کو انسانی زندگی کی خصوصیات اور انسانی اخلاق و عادات کا حامل ہونا چاہیے۔ اور ان کرداروں کا عمل بھی انسانی فطرت کے مطابق ہونا چاہیے۔ افسانہ نگار کی کامیابی یا بڑی حد تک حار و مدار اس بات پر ہے۔ کہ افسانہ نگار نے کردار نگاری کرتے وقت انسانی زندگی کے حقائق، نفسیات اور فطرت کو گمان تک ملحوظ رکھا ہے۔

سید عابد علی عابد کے نزدیک  
 دو کردار اصلاً دو جسم کے ہوتے ہیں۔ ایک جامع اور دوسرا ڈرامائی یا مستحکم۔

۷:۔۔ حکمہ نگاری :- افسانہ نگار کے مکالمہ جس قدر مختصر، سادہ، عسری دلچسپ اور لہر جستہ ہوں گے۔ افسانہ نگار کی قدر کا عیب ہوگا۔ یعنی مکالمے موقع محل کے مطابق ہو اور انسانی کو آگ بڑھانے۔

۸:- اسلوب :- افسانہ کے لیے افسانہ نگار کا اسلوب بیان بہت اہمیت رکھتا ہے۔

عابد علی عابد نزدیک

”اسلوب سے مراد کسی لکھنے والے کی وہ انفرادی طرز نگارش ہے جس کی بنا پر وہ دوسرے لکھنے والوں سے ممتاز ہو جائے“

۹:- منتظر نگاری :- منتظر نگاری کو افسانہ میں بھی اہم مقام حاصل ہے۔ افسانہ نگار کو منتظر نگاری کرتے وقت اس طرح بیان کرنا چاہیے کہ ان چیزوں کا اصلی سیما آنکھوں کے سامنے پھر جائے۔

۱۰:- مشاہدہ :- لکھنے والے اپنے خالق افسانہ نگار کی قوت مشاہدہ کا پتہ دینے کے لیے افسانہ نگار کا مشاہدہ جتنا تیز ہوگا۔ اتنا ہی افسانہ کامیاب ہوگا۔

۱۱:- دلچسپی :- افسانہ نگار کی کامیابی کے لیے دلچسپی کا ہونا بہت ضروری ہوتا ہے۔ دلچسپی موضوع بھی ہو سکتی ہے۔ پلاٹ، کردار، واقعات اور مجموعی تاثر میں بھی

۱۲:- مقصدیت :- بعض ناقدین کے نزدیک کسی بھی ادب پارے کو مقصد کے تابع نہیں ہونا چاہیے۔ تاہم کچھ اس کے متعصب معترف ہیں۔ افسانہ نگاری میں مقصدیت کی اہمیت کو نظر انداز نہیں کیا جاسکتا۔ اچھا افسانہ وہی ہے جس میں مقصدیت کے ساتھ ساتھ فنی تقاضوں کا بھی خیال رکھا جائے۔

”مواد، اسلوب، سبب اور تکنیک کا فرق“

~~اسلوب اور سبب کا فرق~~  
عابد علی عابد نزدیک

”تکنیک کی صحیح تعریف ذرا مشکل ہے۔ مواد، اسلوب اور سبب“

سے ایک علیحدہ صنف .

فن کار مواد کو اسلوب سے ہم آہنگ کر کے اسے ایک مخصوص  
طریقے سے متشکل کرتے ہیں۔ افسانہ کی تعمیر میں جس طریقے سے  
مواد ڈھالتا جاتا ہے وہی "ٹیکنیک" ہے۔ ایک عام سی مثال  
سے ذرا وضاحت کر دینی ہوں۔ مثلاً ایک برتن بنانے کے لیے  
سب سے پہلے مٹی کی ضرورت ہے۔ اسے "خام مواد" سمجھو لیجئے  
پھر اس میں رنگ ملا یا جائے گا۔ یہ "اسلوب" ہے۔ پھر  
کادگر مٹی اور رنگ کے اس مرکب کو اچھی طرح گوندھتا  
ٹوڑتا مروڑتا، دباتا کھینچتا، کسی حصے کو گول کسی کو چوکور  
کسی سے لمبا، کسی سے لہرا اور مخصوص شکل پیدا ہونے تک  
اسی طرح ڈھالتا چلا جاتا ہے۔ ٹیکنیک کہنے پر ایک سوئی مثال ہے  
آفریں جو شکل پیدا ہوتی ہے۔ اسے سیت کہتے ہیں اول  
جو چیز بنتی ہے وہ "افسانہ"۔

افسانے کے موضوعات اور خام مواد: یہ دنیا / زندگی افسانے کے  
موضوعات سے بھری پڑی ہے۔ افسانہ نگار کا مشاہدہ تجربہ اور حسن انتخاب  
شکل ہے۔ موضوعات کے چند مخزن :- ۱۔ مناظر قدرت ،  
۲۔ جاندار اشیا ، ۳۔ جان اشیا ، ۴۔ حیات انسانی  
موضوع کی تلاش کے بعد افسانے کی سُرخی کو بھی اہمیت حاصل ہے۔ افسانے  
کی سُرخی ہی اتنی جاذب نظر ہو کہ قاری افسانہ پڑھے بغیر نہ رہیں۔ سُرخی کی طرح  
افسانے کی پلہد بھی ایسی ہو کہ قاری افسانہ جلد از جلد پڑھنے کے لیے بیتاب  
ہو جائے ۔

افسانے کی ترکیب :- افسانے میں واقعات کی ترتیب بھی اتنی ڈرامائی  
ہو کہ افسانہ نگار کے افسانے کو پڑھنے کے لیے قاری کے دل میں ایک اضطراب  
پر پام اور وہ آگے اور آگے جاتے جاتے دل میں ایک تحریک عکس کرتے ۔

پلاٹ کی اقسام :- افسانہ میں پلاٹ دو طرح کا ہوتا ہے۔ منظم اور غیر منظم  
 منظم پلاٹ واقعات اور کردار میں گہرا تعلق ہوتا ہے۔ غیر منظم پلاٹ میں  
 السبب نہیں ہوتا۔ افسانہ کا پلاٹ سادہ اور مخلوط دونوں طرح کا ہو سکتا ہے۔  
 سادہ پلاٹ میں ایک ہی قصہ اور مخلوط میں مختلف قصے ہوتے ہیں جو ایک  
 دوسرے سے مربوط ہوتے ہیں۔

افسانہ کی فنی ترتیب :- افسانہ کی فنی ترتیب کے متعلق  
 مختلف طور پر لکھا جا سکتا ہے کہ کوئی افسانہ خواہ وہ دوسری چیزوں  
 سے کتنا ہی بلند اور لطیف کیوں نہ ہو اُس وقت تک کہ فن کی نازک بلندیوں  
 تک نہیں پہنچ سکتا۔ جب تک اس میں فنی ترتیب کا خاص خیال نہ  
 رکھا گیا ہو۔ ترتیب کا فن السبب جس کی مدد سے افسانہ کے مختلف  
 اجزاء میں تناسب پیدا کر کے اس میں فنی بار پیدیاں پیدا ہو سکتی ہیں۔  
 پلاٹ کی حکمتیاں اسی وقت جذبات پر قبضہ کر سکتی ہیں۔ جب ان میں  
 فنی ترتیب کا سہ شامل ہو۔ کردار کی حقیقت بھی اسی وقت ہے۔ جب  
 تک اسے فنی ترتیب کی مدد سے ماحول اور واقعات کے مطابق نہ بنایا ہو۔

افسانہ نگار کے لئے سب سے اہم بات یہ ہے کہ فنی ترتیب  
 کو بچتے افسانہ کے مقصد کا تابع رہنا چاہیے۔ کیونکہ اصل چیز مقصد ہے۔ فنی  
 ترتیب صرف اسے قابل قبول بنانے کے کام آتی ہے۔ افسانہ نگار کو فنی  
 ترتیب کو بہت اہمیت حاصل ہے۔ ایسی تیاری میں ایک کامیاب  
 افسانہ نگار مشاہدہ، تخیل، مطالعہ اور غور و فکر سے کام لیتے ہیں۔ کسی بھی  
 افسانہ میں اچھی فنی ترتیب کے بغیر مقاصد میں کامیابی محال ہے۔  
 افسانہ کی واضح تعریف کرنا یا اسکی تکنیک پر بحث کرنا، یا اسکی  
 فنی مباحث یا اجزاء ترکیبی متعین کرنا اور مقصد کرنا ممکن نہیں۔  
 صرف اتنا ضروری ہوتا ہے کہ افسانہ پر ہر وقت افسانہ ہی معلوم ہو۔